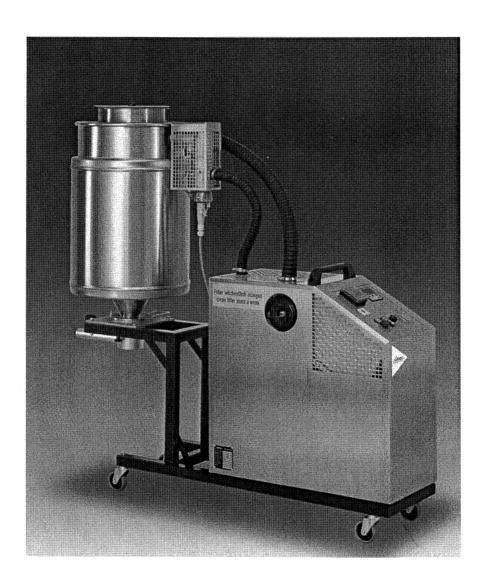
Operating Instructions Mini Drier

KTX 50





Item No.:

5090102_e 11/06

File: J:\Wamser\KTX-50_e



Simar Fördertechnik GmbH
Am Fuchsloch 7 D-71665 Vaihingen/Enz

a +49 (0)7042/903 0 Fax: +49 (0)7042/903 39

<u>simur</u>

Index

1 S	afety	3
1.1	Correct Usage	
1.2	Safety Markings	3
1.3	Safety Information	4
1.4	Protective Measures	6
1.5	Residual Hazards	6
1.6	Requirements on Personnel and Duty of Care	7
2 T	ransport	8
3 C	ommissioning	9
4 F	unctional Description	10
4.1	Factory Settings	
5 T	echnical Data	13
_	aintenance	
6.1	Safety Information for Maintenance and Repairs	
6.2	Maintenance Schedule	
6.3	Dry Air Filter	
6.4	Inlet Filter - Optional -	
6.5	Drying Agent	17
6.6	Return Air Cooler	18
6.7	Blower Motors	18
6.8	Reversing Valve	18
7 S	pare Parts	19
8 B	ypass Moisture Measuring System - Optional	20
8.1	Introduction	
8.2	Dew-Point Transmitter	
8.3	Dew-Point Transmitter Connection	21
8.4	Maintenance	21
8.5	Technical Specification of Dew-Point Transmitter	22
9 Di	ismantling and Disposal	23
9.1	Drying Agent Disposal	
100	perating the Controller	
	eclaration of Conformity	
	irouit Diagrama	26

1 Safety

1.1 Correct Usage

For the drying of plastic granulate or similar dry bulk materials.

The machine is only intended for use of this type.

If the machine is used outside its field of application, Simar Fördertechnik GmbH is not liable for damage or faults arising during operation.

Before commissioning the drying machine, the Operating Manual must be read carefully. The notes on safety information must be followed to the letter.

Only trained and fully inducted operating personnel are qualified to operate the machines and to carry out maintenance work.

Correct usage also involves compliance with inspection and maintenance work schedules.

1.2 Safety Markings

In this document the following signal words are used in combination with safety signs to represent potential hazards.



Danger!

Fatality, serious injury or extensive damage to property **will occur** if the relevant precautionary measures are not taken.



Warning!

Fatality, serious injury or extensive damage to property **may occur** if the relevant precautionary measures are not taken.



Beware!

Slight injury **may occur** if the relevant precautionary measures are not taken.



Caution!

Damage to property **may occur**, if the relevant precautionary measures are not taken.



Application notes!



1.3 Safety Information

Knowledge of basic safety information and safety in the workplace instructions is a precondition for safe handling and problem-free operation of the machine.

This Operating Manual includes all the important information needed to operate the machine safely.

The in-house safety in the workplace regulations must be followed.



Caution!

The Drier framework must always be earthed.



Warning!

Unless indicated otherwise, do not operate on voltages other than 230 V/400 V / 50 Hz.



Danger!

Touching live parts is potentially fatal.

Always keep control cabinets locked.



Do not carry out any work on live parts.

Work on the electrical fittings may only be carried out by authorised electrical specialists.

Access to the control cabinets is only permitted for authorised personnel with a key or tools.

Cables may not become trapped or squashed.

Cables must be laid in such a way that they do not constitute a trip hazard nor are liable to be damaged.



Danger!

Do not work in explosive areas. Do not dry explosive materials.



Caution!

Never switch off the Drier directly at the main switch. First switch off the Drier with the "**Drier on**" key and wait until the blower after-run time has completed (5 min.). Only now may the main switch be used to switch it off.





Danger!

The machine is only safe if all safety devices are properly installed and in operation.

Do not operate the Drier without safety devices, or with faulty devices, or with safety devices that have been bridged.

Safety devices may only be removed once the main switch is disabled.

Refit all safety devices once repair work is completed and test them for proper functioning.

Anyone working on the machine must be informed prior to the start of maintenance work of any imminent movements on the machine.



Warning!

Injury due to unexpected movement of the reversing box.



Warning!

Risk of injury due to improper handling of compressed air.

Never direct the outlets of compressed air lines towards people – serious injury may result.

Do not pressurise any loose compressed air hoses. Any people who may be in their vicinity may be hit.

Never hold compressed air hoses on loose objects.

Work on the compressed air devices may only be carried out by authorised specialists.



Warning!

Risk of the pallet falling during transport.

Ensure equal loading of the pallet and that suitable means of transport are used.



Warning!

Slip hazard due to spilt drying agent during maintenance work. Clean the floor immediately of spills.



Caution!

Risk of injury due to incorrect programming.

Do not make any changes to the software on programmable systems.



1.4 Protective Measures



Warning!

Never make any unauthorised modifications to nor deactivate safety devices. These may result in serious injury.

The warning and safety signs fitted to the machine must be observed.

They may not be changed or removed.

Damaged signs must be immediately replaced.

Protective measures may not be circumvented during operation.

1.5 Residual Hazards

During operation of the Drier, further hazards may arise that can be prevented through safety-conscious working procedures.



Danger!

Touching live parts is potentially fatal.

Observe the warning notices fitted.



Do not remove any covers on the control cabinet.

Work on the electrical fittings may only be carried out by authorised electrical specialists.



Caution!

Parts of the Drier heat up during operation.



1.6 Requirements on Personnel and Duty of Care

Work on the Drier may only be carried out by reliable, trained and fully inducted personnel.

Only authorised personnel may work at the machine.

Never allow machine components to be operated by personnel who are under the influence of sedatives, or who for health reasons are not in a fit state to operate them.

Any personnel who are under training, induction, or who are involved in general training, may only work at the machine under the constant supervision of a qualified and experienced person.

Work on the electrical fittings of the individual machines may only be undertaken by authorised electrical specialists and in compliance with the operating manual of the electrical fittings supplier.

Only fully inducted personnel with special knowledge and experience of pneumatics may work on compressed air devices.



Caution!

The Operating Manual must always be available at the place of use. The operating personnel must know where it is kept.



2 Transport

The machine is to be bolted down into the floor in the production hall. When moving the machine, the suitability of the floor should be ascertained so as to be able to anchor the machine securely back in the floor. Alternatively, Driers are also fitted with a mobile chassis.



Danger!

Touching live parts is potentially fatal.



Even when making small changes in position, isolate the machine from any external power source.

Before recommissioning the machine, it must be properly reconnected to the mains.



Warning!

Risk of the pallet falling during transport.

Ensure equal loading of the pallet and that suitable means of transport is used.

Ensure it is securely attached and that the load is distributed horizontally.

Never stand under a suspended load.

Nominate a competent banksman for the lifting operation.

Only use a suitable transport vehicle with adequate load bearing capacity. Ensure the load is reliably secure.

Prior to recommissioning, carefully fit and secure any parts that have had to be removed for transport purposes.

On recommissioning, always power up in line with the Operating Manual.

Commissioning may only be undertaken by specially trained operating and maintenance personnel.



3 Commissioning

- 1. Set up the drying silo on the designated site.
- 2. Install the connection pipework.
- 3. Mount the vacuum hopper loader on the drying silo.
- 4. Open the butterfly valves of the drying silo airlines.
- 5. Before filling the drying silo, close the manual stop valve for discharge of the material.
- 6. On the **suction box** option, the material can be extracted from the drying silo.
- 7. Connect the Drier up to the power supply, coolant and compressed air systems
- 8. Check the rotation of the motors.
- 9. Set the drying temperature.
- 10. The switch-on time and period can be preselected via the timer.
- 11. Switch on the Drier via the "Drier on" button.

4 Functional Description

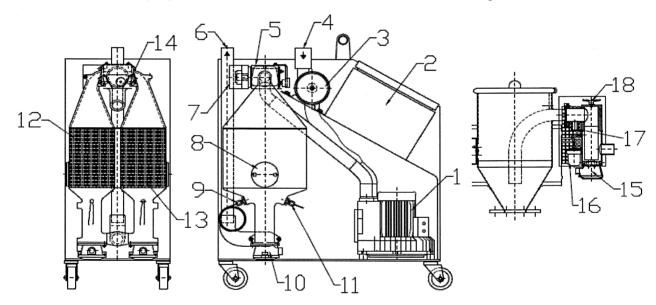
The adsorption air blower (1) extracts the moist air from the drying silo. This is cleaned via a cartridge filter (3) and cooled by an air/water heat exchanger (optional).

Via the reversing valve (5), depending on its setting, the air arrives at the drying agent bin (12+13) that is ready for drying. Here the moisture is removed from the air by the drying agent.

Next, the dried air flows through the adsorption heater (15), where it is heated up to the preset drying temperature, and back to the drying silo.

As the drying agent becomes saturated after a certain time, it has to be regenerated. This regeneration is divided into two phases and occurs in parallel with the drying operation, but in a second circuit of the system.

During the first phase of regeneration, a partial airflow of dry air is heated to approximately 200°C and pressurised through the drying agent via the adsorption air blower. Due to the high air temperature, the moisture is driven out of the drying agent and released into the air via the reversing box.



- 1 Adsorption air blower
- 2 Controller
- 3 Return air filter
- 4 Return connection
- 5 Reversing box
- 6 Inlet connection
- 7 Motor actuator
- 8 Aperture for drying agent changeover
- 9 Safety thermostat regeneration heater

- 10 Regeneration heaters
- 11 PT 100 regeneration heater
- 12 Drying agent bin 1
- 13 Drying agent bin 2
- 14 Limit switch for valve setting
- 15 Adsorption heater
- 16 Pressure switch
- 17 PT 100 adsorption heater
- 18 Safety thermostat adsorption heater

Once the regeneration time has completed, the regeneration heater is switched off and the second phase – drying agent bin cooling – begins.

Once the cooling time has completed, the reversing valve is switched and the regeneration of the second drying agent bin starts.



On the dew-point evaluation option, the post-regeneration cooling phase is extended until the temperature drops below a preset dew-point value. Only then does changeover to the next drying agent bin occur, and a new regeneration phase begins.

This reduces the energy consumption that would have resulted from unnecessary premature regeneration.



Nevertheless, the permanently preset programmed times always run first, as these are needed for optimum regeneration of the drying agent. This means that during operation the dew-point may also drop below the preset value.

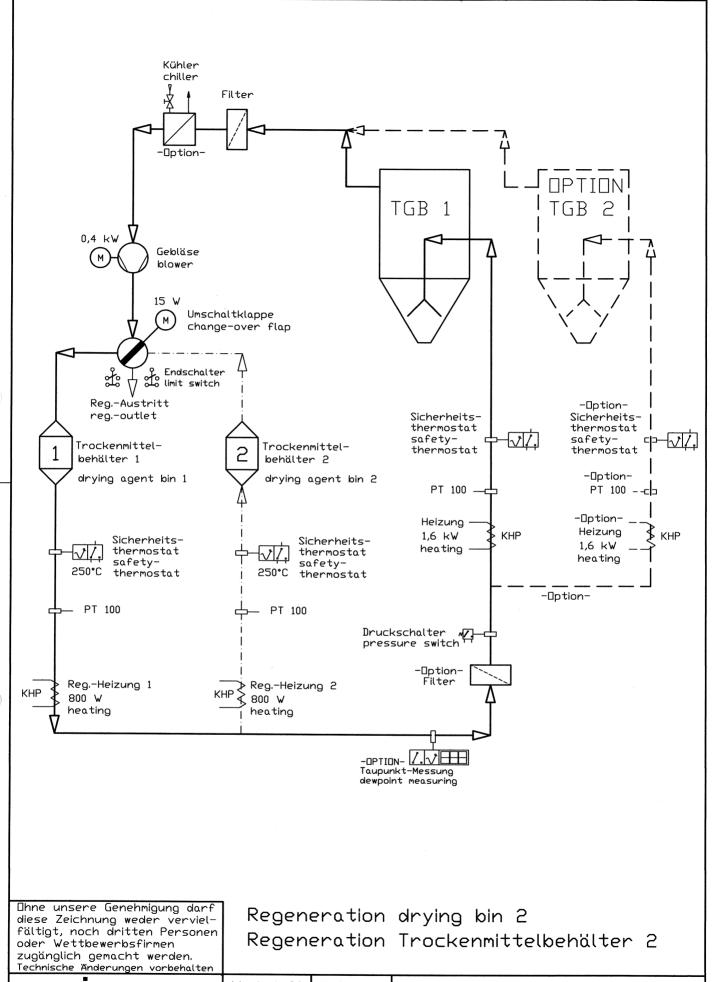
In the diagram, dehumidification of the air via drying agent bin 1 (regeneration of drying agent bin 2) is illustrated.

4.1 Factory Settings

Blower after-run time	5 min.
Valve actuating time	90 sec.
Regeneration time	40 min.
Cooling time	30 min.
Regeneration monitoring time	30 min.
Adsorption monitoring time	30 min.
Regeneration temperature	195°C
Adsorption temperature deviation	10°C
Automatic restart	NO
Start-up monitoring	OFF

On the dew-point option

Dew-point evaluation	Evaluation ON
Changeover set point	-25°C
Dew-point alarm output (OPTIONAL)	0°C



	MISCHE THICKET OF	3-11 101 10					
1 -	 BRDERTECH			Wer	kstoff	Maßstab A4	Flow diagram Drier KTX 50
			í	2007	Tag	Name	CAD - Zeichnung Nr.:
				Bearb	24.01.	We	I IDIA++
A-Nr	Änderung	Tag	Name (Jepr.			KTX50d−gb∭

5 Technical Data

Dry air generator

Type designation	KTX 50
Adsorption air mass	50 cbm/h
Regeneration air mass	12 cbm/h
Total connected rating	3.0 kW
Operating voltage	230 V/50 Hz
Total rated current	14.5 A
Coolant consumption	40 l/h

Adsorption air blower

Type designation	SE0070C
Connected rating	0.4 kW
Operating voltage	230 V/50 Hz
Rated current	2.8 A

Adsorption air heater

Type designation	PK 1600
Connected rating	1.6 kW
Operating voltage	230 V
Rated current	7 A

Regeneration air heater

Type designation	PK 800
Connected rating	0.8 kW
Operating voltage	230 V
Rated current	3.5 A



When drying with several auxiliary heaters, see the relevant nameplate for the connection data of the Drier.

Drying Capacity KTX 50



Material	Start Moisture	Resident Time	Temperature	Capacity	Capacity in kg/hr.	kg/hr.				
	%	hr.	၁ ့	max. kg/hr.	20 ltr.	40 ltr.	60 ltr.	100 ltr.	150 ltr.	60+60 ltr.
ABS	0,4	34	80	32	4	8	12	20	30	
CA	8,0	23	75	25	4	6	13	22	25	25
САВ	_	23	75	20	4	6	13	20		20
G B	_	23	70	23	4	6	13	20	23	23
LCP	0,04	4	150 *	35	3	9	10	16	25	20
lonomere	1	45	06	18	3	9	6	15	18	18
PA 11	1	45	100	20	8	9	6	15	20	18
PA 12	-	5	100	25	8	9	6	15	25	18
PA 6	1	45	80	21	3	9	6	15	21	18
PA 6	2	46	80	18	2	4	9	10	15	12
PA 6.6, 6.10	-	45	85	25	8	9	6	15	23	18
PA 6.6, 6.10	2	46	85	21	2	4	9	10	15	12
РВТР	0,5	23	120 - 135	30	3	9	6	15	23	18
PC	0,2	3	120	35	4	6	13	22	33	26
PE*		2	85	22	9	12	18	20	22	
PE black	1	23	85	20	4	6	13	18	20	20
PEEK		4	150 *	35	3	9	6	15	23	18
PETG	0,4	45	99	16	3	9	6	15	16	16
PETP inj.mould.	0,5	34	120	40	3	9	6	15	23	18
Ī	0,1	23	120	50	9	. 12	18	30	45	36
PMMA	0,4	23	06	35	4	8	12	20	30	24
POM	9,0	2	100	40	9	12	18	30	40	26
ър*		12	100	28	8	16	24	28		
PPO Noryl	0,1	2	120	33	9	12	18	30	33	33
PPS	0,1	34	150 *	35	3	9	6	15	23	18
PS*	0,1	-	80	45	12	24	36	45		45
PSU Polysulfon	0,2	23	120	40	4	6	13	22	33	26
PUR	0,3	23	06	28	4	6	13	22	28	26
PVC	0,4	-	20	45	12	24	36	45		
SAN	0,2	2	80	40	8	16	24	40		
SB	0,4	12	80	40	8	16	24	40		

* High temperature drier required

6 Maintenance

6.1 Safety Information for Maintenance and Repairs

Regular maintenance and service is a precondition for reliable use of the machine.



Warning!

Only carry out maintenance and repair work on the machine when the machine is switched off at the main switch.



Warning!

Crush hazard when the reversing valve switches.



Warning!

Risk of injury due to improper handling of compressed air.

Before commencing repair work, depressurise the system sections and pressure lines that need to be opened.

Never hold compressed air hoses on loose objects.



Warning!

The drying agent bin and various components in the Drier housing can become very hot.

Before work is varied out in the Drier housing, the Drier must be switched off.

The drying agent bins may still be hot even after longer downtimes.

6.2 Maintenance Schedule



Warning!

The use of unauthorised spare parts may result in injury to people and damage to the machine.

Only use original spare parts!

Please observe the details from the relevant manufacturers relating to maintenance of the individual machine components. You can find the maintenance details in the accompanying documentation supplied.

6.3 Dry Air Filter



Caution!

Clean the dry air filter each week.

Switch the Drier off via the ON key (*-key) and wait for the blower after-run time (5 min.) to complete. Loosen the hex nut in the middle of the filter bowl and withdraw the cartridge. Blast compressed air from the inside outwards to clean the filter cartridge.



Caution!

The filter housing should not be blasted clean with compressed air, as dirt might enter the drying agent as a result.

In the course of time, the fine pores of the filter cartridge, particularly on the dry air filter, become clogged with foreign bodies, with the result that adequate cleaning is not possible. For this reason, the filter cartridge should be renewed annually, possibly earlier depending on operating conditions.

6.4 Inlet Filter - Optional -

The inlet filter is for cleaning small particles of drying agent from the dry air. The small particles arise from friction on the drying agent in the drying agent bins. The inlet filter is mounted on the floor of the housing of the Drier next to the blower.

To clean the filter, switch off the Drier and wait until the blower after-run time (5 min.) has completed. Open the front doors of the Drier underneath the control cabinet. Loosen the hex nut in the middle of the black filter bowl and withdraw the filter cartridge. Cleaning of the filter is just as described in Section 6.3 (dry air filter). However, as a rule the inlet filter only needs to be checked and cleaned at six monthly intervals.

6.5 Drying Agent

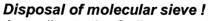
If treated properly, the drying agent remains active for many years. If the granulate becomes overheated due to operating errors, plasticisers or aggressive vapours may escape, depending on the type of plastic, and these generally adhere to the drying agent and deactivate it. The drying agent must then be replaced.

To do this, loosen the hoses on the Drier and take the cover off once you have loosened the Allen screws on the handle.

Bring the Drier into a position so that the locking covers of the drying agent bin (see Functional Description, item 8) point upwards. The bin is best emptied with an industrial extractor.

Filling is also via this aperture. To obtain a good drying result the drying agent bin must be completely filled with molecular sieve. As you do this, shake and tamp the molecular sieve poured in to compress it.

Lock the bins with the locking covers. After assembling the cover and connecting the hoses, the Drier is once again ready for use.





According to the Ordinance on Hazardous Substances, molecular sieve is **not subject to labelling requirements.**

It is classified under the EWC Code: 120199 (European Waste Code)

and can be disposed of as industrial waste akin to domestic waste.



Warning!

Slip hazard due to spilt drying agent during maintenance work. Clean the floor immediately of spills.

6.6 Return Air Cooler

Cleaning is only required when the dry air filter is faulty or when plasticisers or other vapours are released.

If there is slight contamination, once the connection lines have been removed, cleaning can be carried out in situ by extraction and/or air blasting.

If there is heavier contamination, the cooler must be dismantled and cleaned with a solvent.

6.7 Blower Motors

The motors are fitted with ball bearings.

Based on the details from the manufacturer, the grease packing is sufficient for an operating time of around 2½ years and should then be renewed.

6.8 Reversing Valve

The reversing valve is maintenance-free.

If it does not move freely, the two M6 hex nuts (SW 10) that hold the sealing washer tight may be loosened slightly.

Simar Esther Wamser		BASIC PART LIST MODUL							0.01.07 age	11:53
	1 E1202500 Spare part	list KTX 50		 Kla	ssifiz	 : Е		ste KT	(50	
Part list no.: Description :	1 Standard				t-Los t-Dat				- 99999 - 31.12	
Pos OA T/TG-Nr		Bezeichnung	Z-Pos	BA A	AVO F		KB	LB	Menge	ME
10 1 7012080		Graphics-Display MFD-80-B, Type MFD-80-B-"SIMAR-KT"		2	0	1	0	0	1,000	рс
20 1 7012084		Easy Power supply unit CPU for MFD- Type MFD-CP8-ME MFD-CP8-ME		1	0	1	0	0	1,000	рс
30 1 7012081		I/O-Modul MFD-T16, 24V DC Type MFD-T16 12 dig. Inputs		2	0	1	0	0	1,000	pc
1 7012083		Easy-Extension Easy202-RE, Type Easy202-RE		2	0	1	0	0	1,000	рс
50 1 7012085		Easy Power Supply unit CPU for MFD- Type MFD-CP8-NT NET, MFD-CP8-NT		1	0	1	0	0	1,000	рс
60 1 7012074		Easy-control unit Easy821-DC-TCX Type Easy821-DC-TCX		2	0	1	0	0	1,000	рс
70 1 7012076		Bus terminal resistor, EASY-NT-R, Type EASY-NT-R		2	0	1	0	0	1,000	рс
80 1 7005085		Plug relay 24V DC 40.52.9.024 Type 40.52.9.024			0					
90 1 7005148		Screw socket Typ 95.95.3 for Plug relay 40.52.9.024		2	0	1	0	0	1,000	рс
100 1 7010027		Solid state relay 30A, 600V, Type RJ1A60D30E Typ: RJ1A60D30E, Carlo Cavazzi		1	0	1	0	0	1,000	рс
110 1 7012049		Instrument Amplifier LC-MV-1xPT100. Type LC-MV-1xPT100		2	0	1	0	0	1,000	рс
120 1 7012050		Instrument Amplifier LC-MV-2xPT100. Type LC-MV-2xPT100		2	0	1	0	0	1,000	рс
130 1 7009023		Transformer 24V / 2,5A , DRA060-24A Type DRA060-24A		2	0	1	0	0	1,000	рс
140 1 6401002		Caster wheel d=75 without blockade		1 X	0	1		0	1,000	рс
150 1 6401003		Caster wheel d=75x23 without blocka		1 X	0	1	0		1,000	
160 1 7001003		Snap switch S 870 W2 D11		1 X	0	1			1,000	рс
170 1 5403050		Actuator NM 230 8Nm open/close K		1 X	0	1			1,000	рс
180 1 7101061		Integrated-Thermostat EM-3; Justier Calibration point 250°C					0	0	1,000	рс

BASIC PART LIST 30.01.07 11:53 Simar Page Esther Wamser MODUL OA T/TG-Nr : 1 E1202500 Description1 : Spare part list KTX 50 Klassifiz: E-Liste KTX50 Description2 ______ Gült-Los : 1,000 - 999999.999 Part list no.: 1 Gült-Dat : 18.12.2006 - 31.12.2999 Description : Standard BA A AVO F P KB LB Z-Pos Pos OA T/TG-Nr Bezeichnung Resistant thermometer PT100 for hea 0 1 0 0 190 1 7101110 1 ______ Ceramik Heating Element 800 W, 1 X 0 1 0 0 1,000 pc 200 1 7102039 230 V, d=45,9 mm , 1=120 mm 1 X 0 1 0 0 1.000 pc 210 1 7102040 Heater element, ceramics, d=45,9 d 45,9 mm x 120 mm, 230 volt, KT40 since 4/94 Heater element, ceramics 2000W d=45 1 X 0 1 0 0 1.000 pc 220 1 7102042 1 0 1 0 0 230 1 9301104 Socket 1,000 pc Ads. heater KT50 casting Draw.no. 9301104 0 1 0 0 240 1 9301103 Locking cover for ceramic cartridge 1 1.000 pc for ceramic cartridge KT/KTX 50 Molecular sieve 4A-401, gran. size 0 1 0 0 250 1 6602130 1 X 12,500 kg KT40=3kg, KT50=13kg, KT100=8kg, KT80/120=25kg, KTF102=20kg, KT150/200=30kg, KT250=50kg, KT450/600=100kg, KT900=160kg Side channel blower 0,38kW,50Hz,230 0 1 0 0 1.000 pc 260 1 5401087 1 single phased 270 1 5301040 Filter cartridge C 940 KT 40 d2=88 $1 \times 0 \quad 1 \quad 0 \quad 0$ 280 1 7101017 1 X 0 Thermostat button formed 2455RD 140 ---290 1 6003035 1,000 pc Pressure switch Typ 901.61, 2 0 1 0 0 ______ ------Pressure control device Typ DDW-10. 2 0 1 0 0 1,000 pc for KT80/120 , 1...10 mbar, 310 1 5103062 1 X 0 1 0 0 Flexible hose DN 50 up to 150°C 1,000 MTR 320 1 5103061 Flexible hose DN 38 up to 150°C 1 X 0 1 0 0 1.000 MTR ______ High temperature hose DN 38, max. 2 1 X 0 1 0 0 1 X 0 1 0 0 high temperatur hose DN50 ______ Cooler Zsb., KT 50 casting 1 X 0 1 0 0 1,000 pc 360 1 7101043 Easidew dew point transmitter, 2 0 1 0 0 1,000 pc 0-20 mA, $-100 \text{ to } +20^{\circ}\text{Ctp}$ voltage supply 12-28 V dc for ComCon 90 End of partlist



8 Bypass Moisture Measuring System - Optional

8.1 Introduction

Using the bypass moisture measuring system the dew-point in the process air is continuously measured, monitored and displayed.

Dew point
☑ interpr. ON
Set change over
- 35 °C

Dew-point monitoring can be switched on and off in the Drier operating menu. Here the changeover dew-point value can also be entered.

This value determines the changeover (reversal) time between the two drying agent bins depending on the relevant regeneration or cooling phase.

This allows unnecessary premature reversal to be avoided.

The resulting extended pause times between the individual regeneration phases can make a major contribution to saving energy, as the regeneration heaters remain switched off during these pause times.

Please note that a more negative changeover dew-point value results in shorter pause times. In most cases a dew point of –25°C is sufficient for adequate dehumidifying of the plastic granulate.

8.2 Dew- Point Transmitter

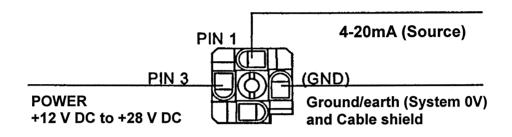
The dew-point transmitter is an inline instrument for measuring the moisture content of air and other gases over a working range of

-100°C to +20°C dew-point. The analog output is standardised and factory preset to 0-10 V. The sensor functions as a 0-10 V transmitter, providing a linear analog output to an external controller or monitoring unit.

The dew-point indication is on the Drier controller display.

8.3 Dew-Point Transmitter Connection

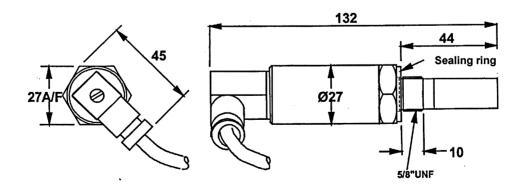
The sensor can be connected via the detachable plug connector. The inside unit of the plug connector can be removed by first removing the central screw and then levering out the terminal block using a small screwdriver. The three sensor cable wires with terminals are connected as follows to the interface unit.



8.4 Maintenance

Routine maintenance of the dew-point transmitter is limited to regular calibration. The only option for recalibration is to expose the moisture sensor to a test gas of known humidity. In most applications annual recalibration is sufficient to maintain the specified accuracy of the sensor. Transmitters with a 4-20 mA interface can be interchanged at will. Interchangeability of the sensors is not affected by the length of the sensor cable, meaning that for all sensors replacement may be used as an alternative method to calibration. For applications where the dew-point transmitter is not continuously in use, it may be sent in to Simar for recalibration.

Dimensions





8.5 Technical Specification of Dew-Point Transmitter

Measuring range	-100 to +20°C dew point				
Power supply	12 to 28 V DC				
Output	0 –10 V power source over the entire dew-point				
Dew-point accuracy	± 2°C over the entire measuring range				
Gas temperature	- 40°C to + 60°C				
Service environment	- 20°C to + 50°C				
Storage temperature	- 40°C to + 75°C				
Temperature coefficient	Temperature compensated				
Working pressure	10 ⁻⁶ bar vacuum to 300 bar				
Flow rate	1 to 5 l/min when fitted in standard sampling block 0 to 10 m/sec. on direct application (80 µm sinter protection)				
Certification basis	- 90 to + 82°C dew-point based on National Physical Laboratory - 75 to + 20°C dew-point based on National Institute of Standards and Technology (For dew-points < - 90°C: with direct reference to a dew-point monitor that works according to a fundamental measuring principle).				
Protection of the environment	IP 65 (IP 66 or NEMA 4 available as an option)				
Weight	0.15 kg				
Max. load (power source)	200 Ω at the PSU = 12 V, 750 Ω at the PSU = 24 V Absolute max. load is 1K Ω at the PSU = 28 V				



9 Dismantling and Disposal

When replacing machine components and disposing of them, statutory regulations must be followed.



Caution!

Disposal of the drying agent is subject to stringent regulation under environmental protection legislation and its bylaws.

Deliver used lubricants to your special waste reception point. If you spill lubricants, these must be immediately broadcast with binding agents and disposed of as special waste once bonding has occurred.

Take precautions to catch any spilt lubricant (sealed floors, spill trays, spillage tarpaulins).

9.1 Drying Agent Disposal



Disposal of molecular sieve!

According to the Ordinance on Hazardous Substances, molecular sieve is **not subject to labelling requirements.**

It is classified under the EWC Code: 120199 (European Waste Code)

and can be disposed of as industrial waste akin to domestic waste.

Operating Instructions Control Unit

KTX 50 **KTX 120 KTX 180**





Item no.:

5090100_e

Edition:

12/06

File: J:\Wamser\KTX-Steuerung_E



Simar Fördertechnik GmbH

Am Fuchsloch 7 D-71665 Vaihingen/Enz

a 07042 / 903 0 Fax 07042 / 903 39



Index

1 Ir	nitial Start-Up	3
2 C	Operating Modes	3
2.1	Manual Mode	3
2.2	Timer Program Mode	4
3 C	Operating Parameters	
3.1		
3	3.1.1 Setting the adsorption temperature	
3	3.1.2 Dew-point display (optional)	
3	3.1.3 Regeneration heater temperature display	5
	3.1.4 Start-up monitoring	5
3.2	Password-Protected Operating Parameters in °C	6
_	3.2.1 Temperature monitoring using limit comparator	
	3.2.2 Timer	7
	3.2.3 Dew-point evaluation (optional)	8
_	3.2.4 Menu language	8
_		
	lachine Parameters	9
5 A	Auxiliary Heaters	9
6 F	actory Settings	10
7 F	ault Signals	11
7.1	Regeneration Thermostat Triggered	11
7.2	Adsorption Thermostat Triggered	11
7.3		
7.4		
7.5		
7.6		
7.7		
7.8		
7.9	Dew-Point Alarm (Optional)	



1 Initial Start-Up

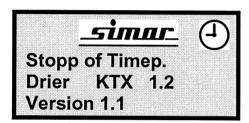
Once the Drier is switched on at the main switch, the current date and time appear on the display.

Date / Time ??
DD.MM.YY hh:mm
OK - Enter
- > - next

To change the date/time:

- 1. Press the "OK" key. Date and time flash.
- 2. Change values with the ◀ ♦ ▶ keys.
- 3. Confirm with the "OK" key.
- 4. Drier program starts.

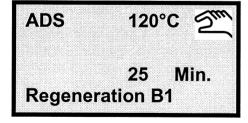
Pressing the "▶" key confirms the date, the Drier program starts and the "■" info box appears:



2 Operating Modes

2.1 Manual Mode

Pressing the "*" key switches on the Drier. The status display appears.



Here the current adsorption temperatures, the dewpoint (optional), the current Drier process, the remaining residual time of the drying process, and the operating mode (manual or timer program) are all displayed.

Note:

If start-up monitoring is activated, this is displayed alternately with the status display (e.g. Regeneration B1).



2.2 Timer Program Mode ①

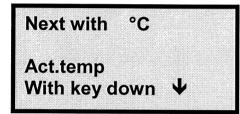
For timer mode, two timer programs are available.

Operation controlled via a timer is activated/deactivated by pressing the "ALT " key. For programming the switching times, see Item 3.2.2

3 Operating Parameters

3.1 General Operating Parameters in °C

Pressing the "DEL" key once takes you into the first sub-menu.



Here the current adsorption temperatures, the current dew-point (optional) and the current temperatures of the two regeneration heaters are displayed.

In addition the values for the adsorption temperature and start-up monitoring can be entered here.

3.1.1 Setting the adsorption temperature

Press the "▼" key to take you to the drying temperatures.

Here the set point and actual value of the relevant adsorption heater are displayed.

The set point can be changed here.

ADS Temp.

Set: 120 °C Act.: 119 °C

To change the set point:

- Press the "OK " button the set point flashes
- Set the set point with the ◀ ♦ ▶ keys.
- Confirm the new set point with the "OK" key



3.1.2 Dew-point display (optional)

ADS Temp.

Set:

120 °C

Act.:

119 °C

Press the "▼" key to display the current dew-point.

Note:

If no dew-point measuring unit is installed, this display does not appear

Dew point

Act.:

- 43 °C

3.1.3 Regeneration heater temperature display

Reg Temp.

Chamber 1 195 °C

Chamber 2 63 °C

Press the "▼" key again to display the current temperatures of the two regeneration heaters.

3.1.4 Start-up monitoring

Residence time

Set: Act.: 180

100

57

Min.

Min.

☑ Reset

Press the "▼" key again to take you to the start-up monitoring menu.

A timer is fitted for start-up monitoring to help you keep to the prescribed drying times. Start-up monitoring is particularly helpful in batch drying.

In addition, start-up monitoring monitors the dwell time when the Drier is starting up after a restart..

Note:

If start-up monitoring is activated, the green LED next to the display flashes until the preset start-up time is complete. In addition, the status display in the main menu flashes alternately with the "Start-up monitoring" text display



Residence time

Set:

180 N

Act.:

57

Min. Min.

☑ Reset

To change the set point:

- Press the "OK " button the set point flashes
- Set the set point with the ◆ ▶ keys.
- Confirm the new set point with the "OK" key.
- Press the "OK" key again to complete the reset and the new start-up time is enabled.

Pressing the "OK " key twice in this menu results in a reset without any change to the set point.

For activating or deactivating start-up monitoring, see Item 3.2.5

Note:

The start-up monitoring function is only possible for the Drier as a whole, but not for each individual drying silo (where present).

Pressing the "DEL " key four times takes you back to the status display.

3.2 Password-Protected Operating Parameters in °C

Pressing the "DEL" key twice in the status menu takes you to the password-protected operating parameters.

ADS 120 °C (1)

Dew point - 43 °C

25 Min.

Regeneration B1

2 x "DEL"—**→**

Pressing the "▼" key takes you to the password query.

Enter the password "01357" and confirm this with the "OK " key.

You can change the individual figures with the arrow keys.

Once you have successfully entered the password you can access the protected operating parameters.

3.2.1 Temperature monitoring using limit comparator

Deviation ADS 10 °C

To change the tolerance value:

- Press the "OK" key the set point flashes
- Set the set point with the ◀ ♦ ▶ keys.
- Confirm the new set point with the "OK" key.

Note:

We do not recommend that you set the tolerance below 5°C.



3.2.2 Timer (1)

For timer mode, two timer programs are available.

Timer A

ON WD hh: mm **OFF** WD hh: mm

Timer B

ON WD hh: mm **OFF** WD hh:mm

A switch-on and switch-off time can be entered for each control program.

Program examples:

a) The Drier is to switch on each working day at 06:00 and switch off in the evening at 17:30.

Setting:

Note:

and

Timer A

For this case, timer B is not needed.

On MO 06:00

Set the switch-on and switch-off time here to 00:00

Off FR 17:30

The Drier is to be in operation continuously from Monday 04:00 to Friday 22:00. b)

Setting:

Timer A

On MO 06:00

Off TH 23:59

Timer B

TU 24:00 On

FR 22:00 Off

Timer A

ON WD hh: mm

OFF WD hh: mm To change the switching times:

- Press the "OK " key the switch-on time flashes
- Set the switch-on time with the ◆ ▶ keys.
- Confirm the switch-on time with the "OK" key.
- Specify the switch-off time with the ◀ ♦ ▶ keys and confirm with the "OK " key.

Activation of timer mode occurs when the "ALT" key is pressed.

simur

Stop of Timep. Drier KTX 1.2 Version 1.1

Note:

If the Drier is switched off because of a timer program, this is shown on the display.



3.2.3 Dew-point evaluation (optional)

If a dew-point measuring unit is installed, regeneration that is dew-point dependent can be activated here.

Dew-point dependent regeneration allows the cooling time after the regeneration phase to be delayed until the dry air has attained a given dew-point threshold. Only then does changeover to the next drying agent bin occur, and a new regeneration phase begins. This allows a reduction in the energy consumption of the Drier.

Note:

To be able to ensure safe operation of the Drier where a dew-point sensor is faulty, once the cooling time has been extended by 2 hours, forced changeover is automatically performed.

Dew point
☑ interpr. ON
Set change over
- 35 °C

To activate dew-point evaluation:

- Press the "OK " key □ flashes
- Press the "OK " key again ☑ Evaluation activated
- Specify the set point with the ◆ ▶ keys.
- Confirm the new set point with the "OK" key.

3.2.4 Menu language

You can choose from four menu languages.

Select language	
i Selectialiquade	
□ Deutsch ↑	
□ Deutsch 🛧	
[[] [] [] [] [] [] [] [] [] [
☑ English	
□ Français ↓	
I □ Francais 🔻	
— i i di i dalo	

To change the menu language:

- Press the "OK " key the menu language flashes
- Select a new language with the \$\display\$ key.
- Confirm the new language with the "OK" key.

3.2.5 Automatic restart and activation of start-up monitoring

Using a restart the operating behaviour of the Drier after a power cut is specified. If automatic restart is activated, the Drier restarts automatically after a power cut, e.g. as a result of a lightning strike.

If automatic restart is deactivated, the Drier remains switched off.

The start-up monitoring function can also be activated and deactivated in this menu..

Restart
☑ YES
Start up control
☑ ON

To activate the functions:

- Press the "OK " key □ flashes
- Press the "OK " key again ☑ Function activated

Using the "ESC " key you can toggle from restart to start-up monitoring.

Pressing the "DEL" key three times takes you back to the status display.



4 Machine Parameters

Next with °C

 The machine parameters are stored in a second password level and ensure that the Drier functions safely.

This level can only be accessed by Simar technicians

5 Auxiliary Heaters

ADS

120 °C

(1)

Dew point - 43 °C

25 Min.

Regeneration B1

On Driers with several adsorption heaters the current temperatures of the individual heaters are displayed alternately in the status display.

ADS Temp. 1

Set:

80°C

Act.: 80 °C

Off ->

ADS Temp. 2

Set: 110 °C

Act.: 109 °C

OFF ->

The set points of the individual heaters are set as described in Item 3.1.1.

ADS Temp. 2

Set:

110 °C

Act.:

109 °C

OFF ->

To switch the heater on and off

- Set to on or off with the ◆ ▶ keys.
- The heating is switched on or off with the key.

Note:

The tolerance deviation of the limit comparator, see Item 3.2.1, is the same for all heaters.



6 Factory Settings

Blower after-run time	5 min.
Valve actuating time	90 sec.
Regeneration time	40 min.
Cooling time	30 min.
Regeneration monitoring time	30 min.
Adsorption monitoring time	30 min.
Regeneration temperature	195 °C
Adsorption temperature deviation	10 °C
Automatic restart	NO
Start-up monitoring	OFF

On the dew-point option

Dew-point evaluation	Evaluation ON
Changeover set point	-25 °C
Dew-point alarm output (optional)	0°C



7 Fault Signals



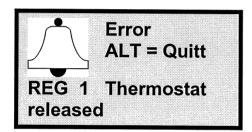
In the event of an operating fault on the Drier, the red LED next to the display flashes.

In addition, the fault is displayed in alphanumeric letters on the display.

The fault alarm is acknowledged with the "ALT" kev.

Using the "ESC" key you can toggle between the status menu and the fault signal menu.

7.1 Regeneration Thermostat Triggered

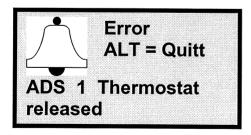


The safety thermostat of the regeneration heater has been triggered.

Possible fault source

- Semi-conductor relay of the regeneration heater faulty
- Safety thermostat of the regeneration heater faulty
- Input on Easy control relay faulty

7.2 Adsorption Thermostat Triggered



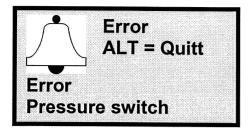
The safety thermostat of the adsorption heater has been triggered.

Possible fault source

- Semi-conductor relay of the adsorption heater faulty
- Safety thermostat of the adsorption heater faulty
- Input on Easy control relay faulty



7.3 Pressure Switch Fault



The pressure switch for monitoring of the airflow did not switch.

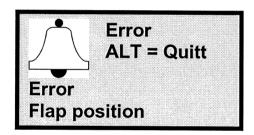
- Faulty pressure switch

Possible fault source - Inlet hose between Drier and drying silo removed or faulty

- Silicon hose to pressure switch removed or faulty

- Input on Easy control relay faulty

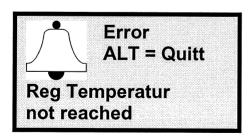
7.4 Valve Actuation Fault



The limit switch for monitoring the end positions of the reversing valve did not switch within the changeover time of 90 sec.

- Limit switch on reversing valve faulty
- Motor actuator faulty
- Reversing valve too stiff
- Faulty motor actuator relay
- Input of the limit switch or output for motor actuator on Easy control relay faulty

7.5 Regeneration Temperature Not Reached



During the monitoring time the regeneration temperature was not reached.

- Faulty regeneration heater

- Faulty output for regeneration heater on Easy control relay

- Semi-conductor relay of the regeneration heater faulty

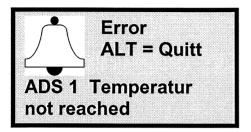
- Fuse for regeneration heater faulty

Possible fault source

Possible fault source



7.6 Adsorption Temperature Not Reached



During the monitoring time the adsorption temperature was not reached.

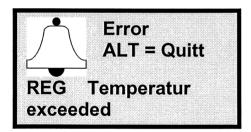
- Fuse for adsorption heater faulty

Possible fault source - Adsorption heater faulty

- Semi-conductor relay for adsorption heater faulty

- Faulty output for adsorption heater on Easy control relay

7.7 Regeneration Temperature Exceeded

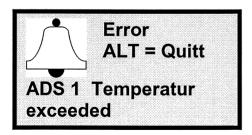


Die Regenerationstemperatur wurde überschritten.

Possible fault source

- Semi-conductor relay of the regeneration heater faulty
- Faulty output for regeneration heater on Easy control relay

7.8 Adsorption Temperature Exceeded



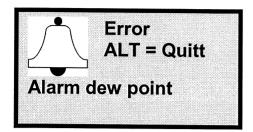
Adsorption temperature was exceeded.

Possible fault source

- Semi-conductor relay for adsorption heater faulty
- Faulty output for adsorption heater on Easy control relay
- Tolerance value of the limit comparator selected too low (<5°C)

simur

7.9 Dew-Point Alarm (Optional)



The dew-point exceeded the limit of 0°C.

- Worn drying agent

- Faulty regeneration heater

- Faulty dew-point sensor or in need of recalibration

- Air hose on dew-point sensor blocked or faulty

- Return air cooler (optional) dirty

Possible fault source

EC Attestation of Conformity

According to the EC guide line machines 98/37/EG, appendix IIA

The legality of this attestation and the CE-sign on the name plate is valid for

Type des	signation	KTX 50
Manufac	turer	Simar
line 98/3	agnetic compatibi	d, designed, and manufactured according to the EC guide to the EC low voltage guide line 73/23/EWG and the lity guide line 89/336/EWG, in own responsibility of the part of the lity guide line 89/336/EWG, in own responsibility of the lity guide line 89/336/EWG, in own responsibility of the lity guide line 89/336/EWG, in own responsibility of the lity guide line 89/336/EWG, in own responsibility of the lity guide line 89/336/EWG, in own responsibility of the lity guide line 89/336/EWG, in own responsibility of the lity guide line 89/336/EWG, in own responsibility of the lity guide line 89/336/EWG, in own responsibility of the lity guide line 89/336/EWG, in own responsibility of the lity guide line 89/336/EWG.
Following	g harmonized star	ndards are applied
×	DIN EN 292	security of machines
X	DIN EN 60 204	electrical equipment for industrial machines
Following	g national standar	ds, guide lines and specifications are applied
	<u>.</u>	
A comple The opera	ete technical docu ating instruction fo	mentation is available. or this machine is available
	in the original ve	rsion
X	in the national la	nguage of the user
	_	
***************************************	en/Enz, 13.08.199	
Pia	ce, date	Gürter Owerfeldt Information about the signatory

Z S I S I O $S \leftarrow S \rightarrow S$

MANUE ACTUBER:

SINDE FÖRDERTECHNIK GMBH

Am Fuchsloch 7

D-71665 Vaihingen/Enz

Tel.: 07042/903-0

These drawings are done on a CAE system. Changes must only be carried out by us.

COMMISSION:

CUSTOMER:

CABLE COLOURS:

BLACK MAIN CIRCUIT

CONTROL >65 V

LIGHT BLUE DARK BLUE CONTROL <65 V ISOLATOR NON-FUSE EARTHED CONDUCTOR: GREEN/YELLOW

ORANGE

EXTERNAL VOLTAGE

DIMENSIONS BXHXT : 300x300x210

RAL 7038

: BELOW

CABLE ENTRY

PAINTING TYPE

AE 1033

: RITTAL

MANUFACTURER

SWITCH CABINET:

VOLTAGE

TERMINALS:

INSTALLED POWER : ca. 3 KW

POWER SUPPLY FROM: BELOW MAX.SUPPLY FUSE : 16A

POWER SUPPLY CONTROL VOLTAGE 230VAC CONTROL VOLTAGE 24VDC POTENTIAL FREE

S X X X W M

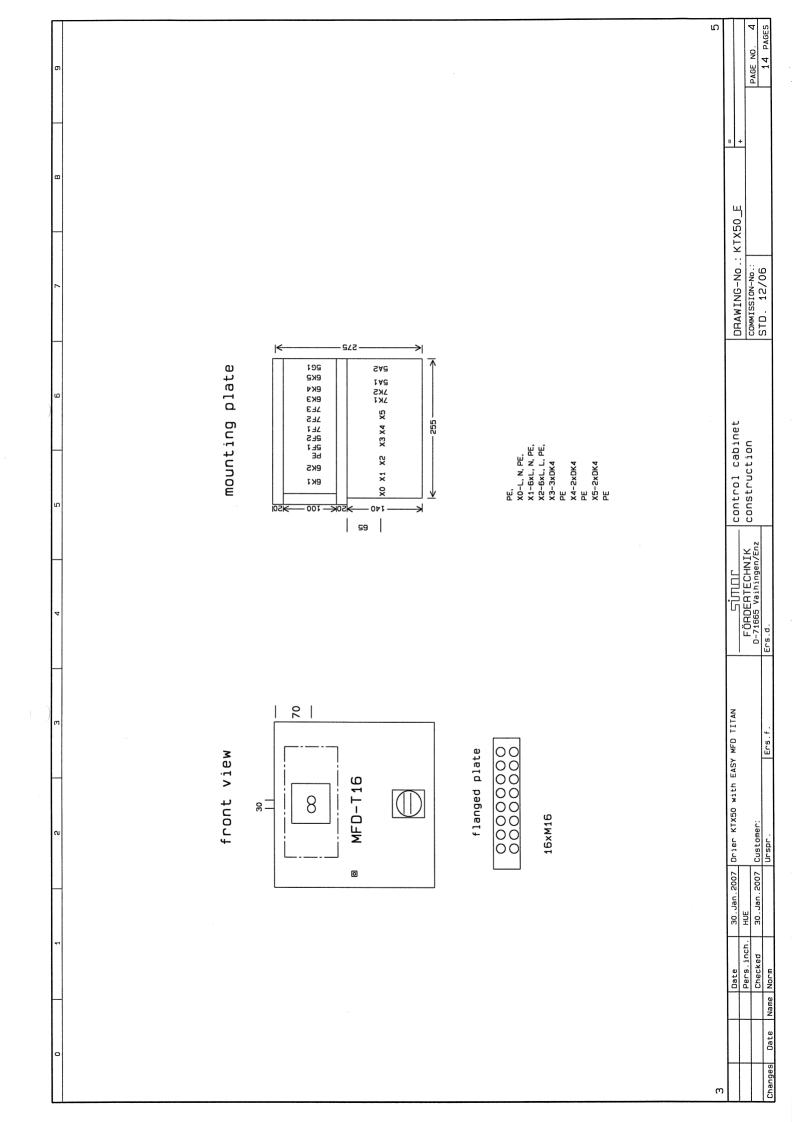
MAINS VOLTAGE : 1/230/N/PE/50-60HZ

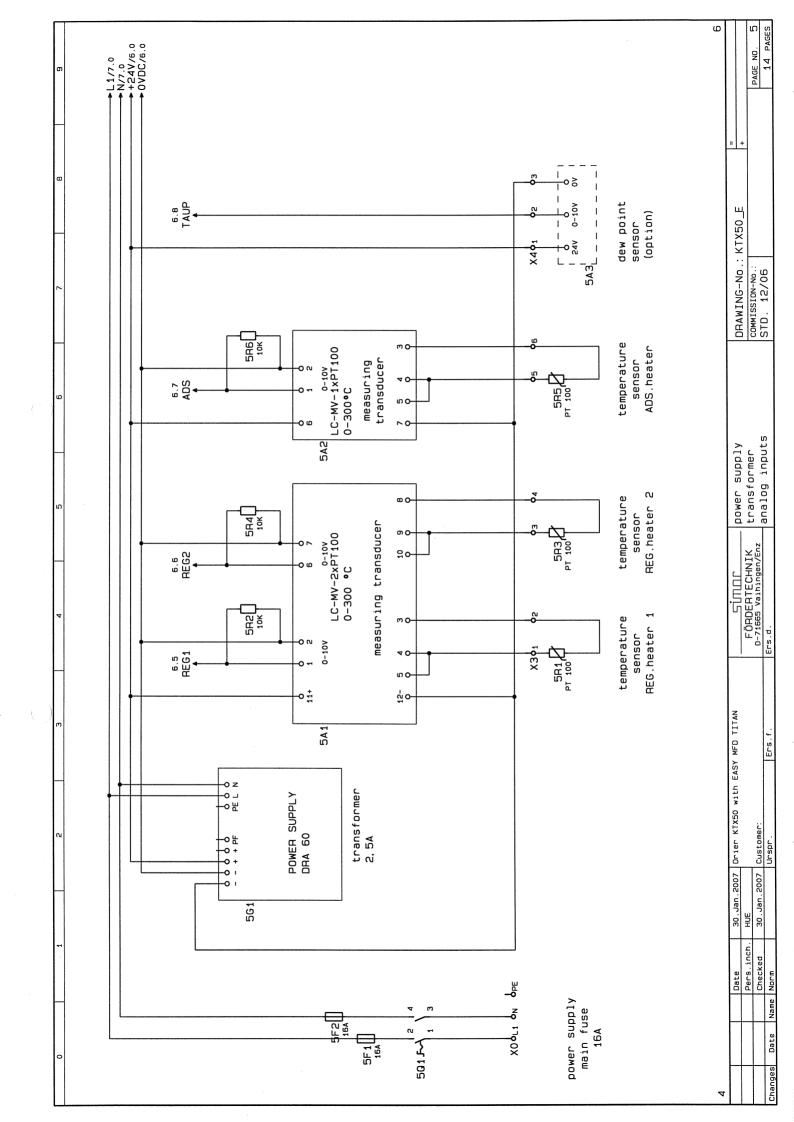
CONTROL VOLTAGE : 230V AC / 24V DC

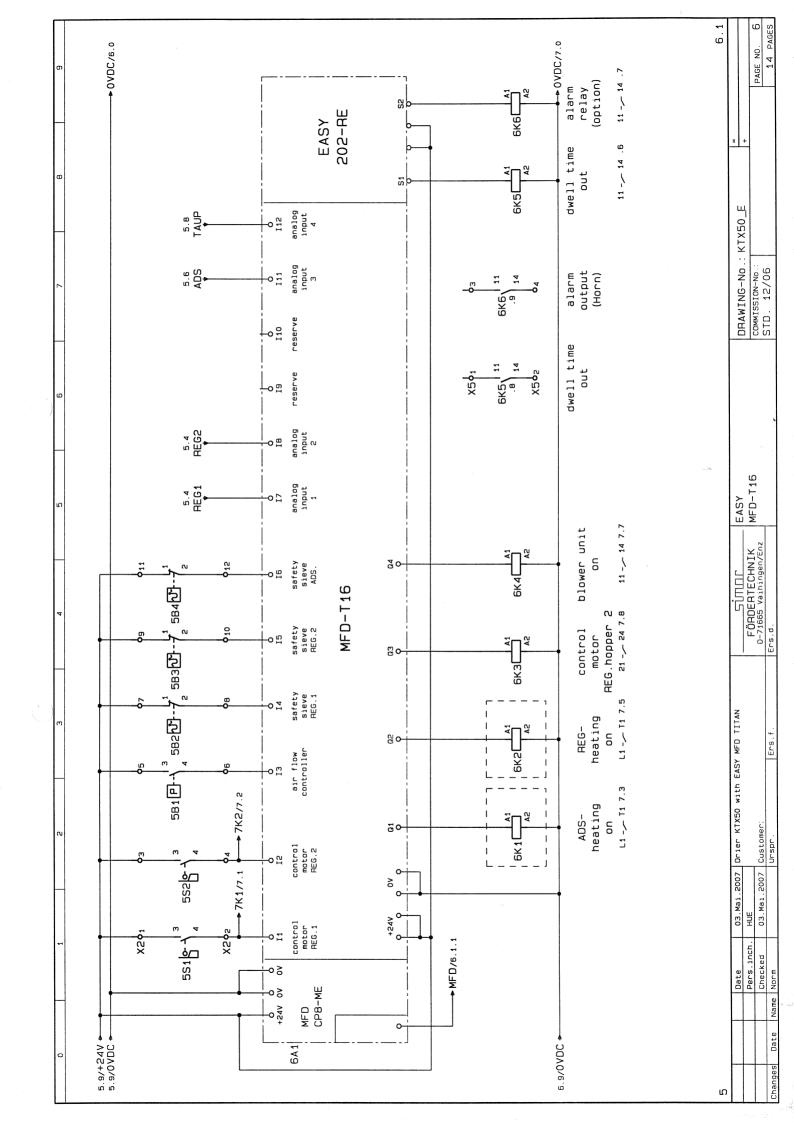
			Date	30. Jan. 2007	30.Jan.2007 Drier KTX50 with EASY MFD	Y MFD TITAN	์ ว ์ แกก	system design	F ORXTX - ON-SMINGHOLD	ıı .
			Ders inch	ų. I			FÜDDEDTECHNIK)		٠
		-								
			Checked	30.Jan.2007 Customer:	Customer:		0-71665 Vaihingen/Enz		00/CV CHU	
Chan	ges Da	ate NE	Changes Date Name Norm		Urspr.	Ers.f.	Ers.d.		310. 12/00	

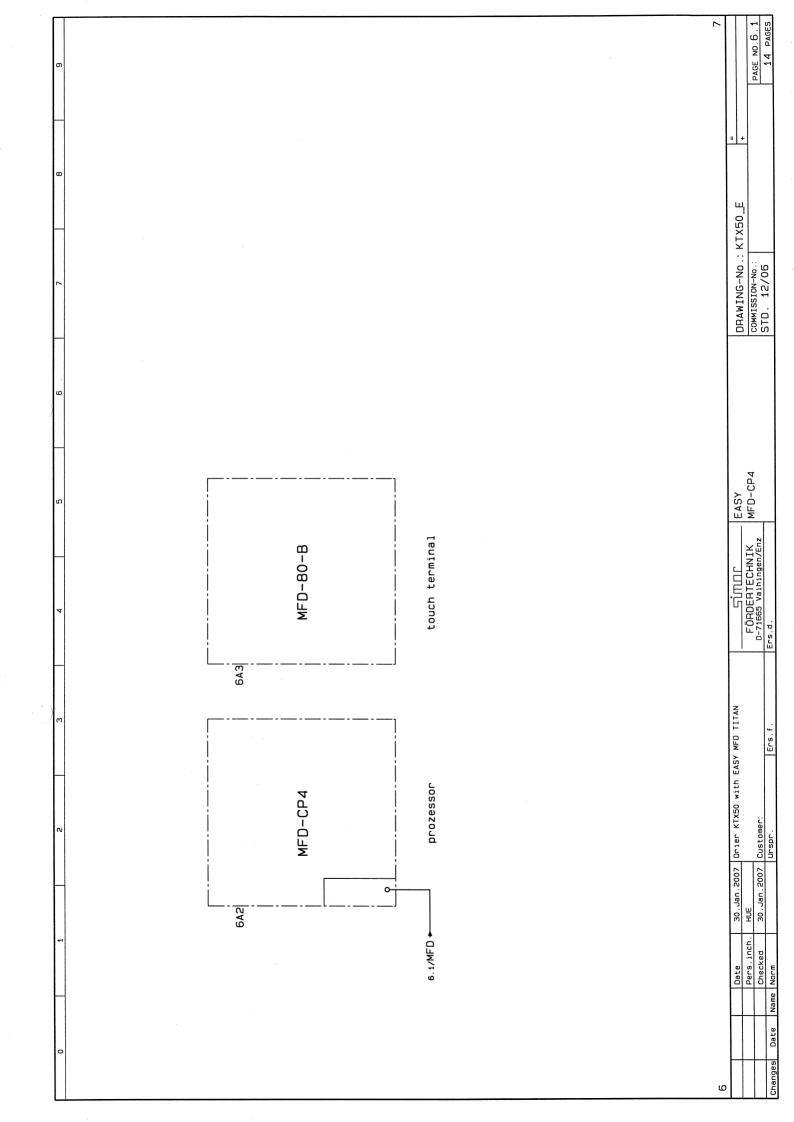
T	N		٦	
	PAGE NO.	10:0	14 PAGES	
1 +				
: KTX50_E				
RAWING-No .: K	MISSION-No.:	12/0F		
BO	NO.	S	5	
_ system design				
Simor	FORDERTECHNIK	The state of the s	Ers.d.	
1				

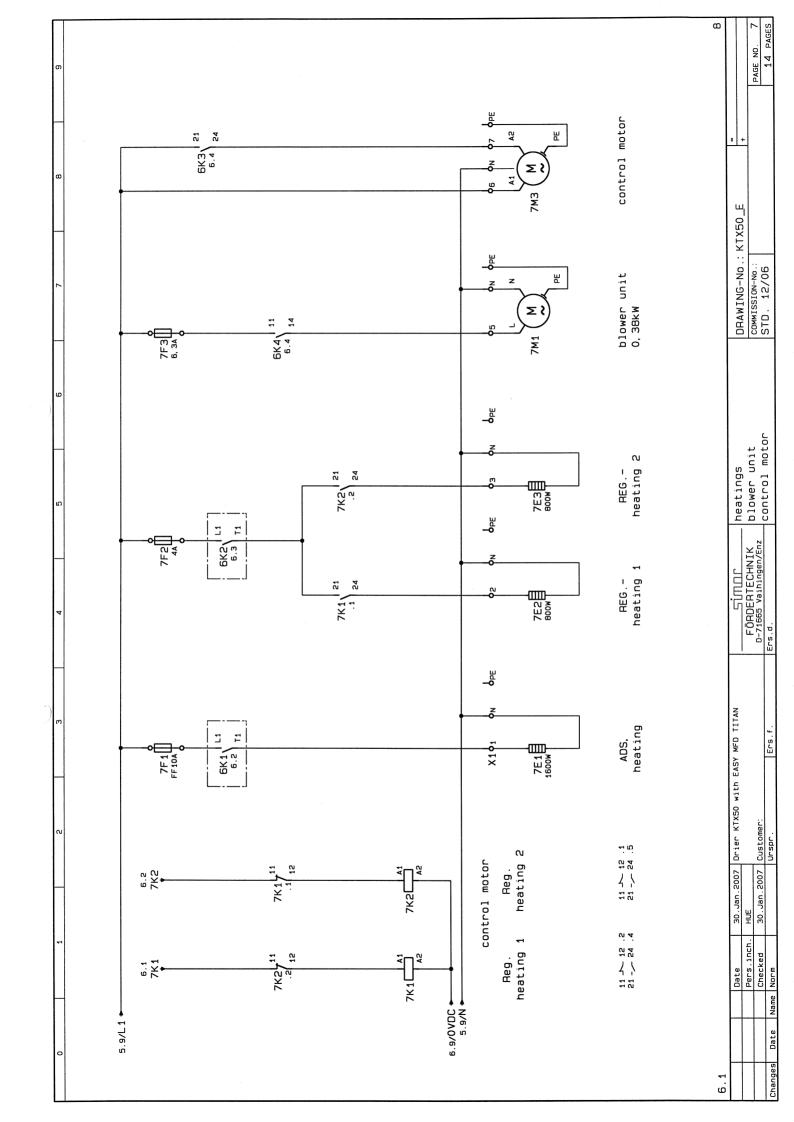
·	Z H	× □						
	PAGE	DESIGNATION			ADDITIONAL FIELD			
	1	cover sheet						
	2	system design						
. ————	3	index						
	4	control cabinet c	construction					
	ប	power supply trar	power supply transformer analog inputs					
	Ф	EASY MFD-T16				,		
	6.1	EASY MFD-CP4						
	7	heatings blower unit	unit control motor					
	80	parts list						
	თ	0x						
	10	X1						
	11	x2						
	12	хэ						
	13	X4						
	14	X5						
								4
Da	\sqcup	30.Jan.2007 Drier KTX50		Simur index	DRA	DRAWING-No.: KTX50_E	H +	
P.	╌	001 30. Jan. 2007 Customer:		FÖRDERTECHNIK 0-71665 Vaihingen/Enz	COM	COMMISSION-NO.:		PAGE NO. 3
	1							











TYPE NUMBER SUPPLIER PART-NO.	CONTICON CONTICON	GUANTITY DESIGNATION 1				
TYPE NUMBER SUPPLIER PART-NO.	TYPE NUMBER SUPPLIER PART-NO.					WUP0001D 24.02.1994
SKL/25	SKL/25	control cabine fuse terminal measuring tran measuring tran transformer main switch solid state re display 1/0 display view extension modu transformer mod transformer mod transformer mod transformer mod fuse terminal fuse terminal			SUPPLIER	PART-No.
SK4745 FAA COUNT O ID	SK1435	fuse terminal measuring tran measuring tran transformer main switch solid state re display 1/0 display view extension modu transformer mod relay + socket fuse terminal fuse terminal		F 1033.500 300x300x210	BITTAL	
The control of the	T. T. T. T. T. T. T. T.	transformer main switch solid state re display 1/0 display view extension modu transformer mod relay + socket fuse terminal		K1/35 16A	CONTA CLIP	
DAMAING Park	DRAWINGS	transformer main switch solid state re display I/O display view extension modu transformer mo tr		C-MV-1xPT100	RINCK ELEKTRONIC	
High Control	High Character	mini switting a state redisplay 1/0 display view extension modu transformer morelay + socket fuse terminal fuse terminal		3A60 24VDC 2, 5A	FALK	
WELL-16 WOLLER	MOLER MOLE	display I/O display view extension modu transformer modu relay + socket fuse terminal fuse terminal		11460D30F	CARIO GAVAZZI	
METANGO-BE MÖLLER MÖLLER MÖLLER MÜLLER	MC ER	display view extension modu transformer mod relay + socket fuse terminal fuse terminal		-D-T16	MÖLL ER	
FASTORD-BE	FASTOZED= MOLLER	extension modu transformer mod relay + socket fuse terminal fuse terminal		-D-80-B	MÖLLER	
MID-PR4-RDA MOLLER	MCD SEQ 40 CONTA CLIP SK41735	transformer mor relay + socket fuse terminal fuse terminal		ASY202-RE	MÖLLER	
SX1.25 4A DONA G 1 P CONIA G 1 P	SK125	relay + socket fuse terminal fuse terminal		-D-CP4-800	MOLLEB	
SK1/35 4A CONIA CLIP CONI	SK1/35 4A CONIA GIPD	fuse terminal fuse terminal	4(0.52.9.024+9595.1	FINDER	
SALISE GONERALIE FORTH ALLE FORTH ALL FORTH ALLE F	SALIAD 48	TUSE LEFMINAL	5 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	(1/35 FF 10A	CONIA CLIP	
Similar	Simple		15	41/35 4A	CUNIA CLIP	
STUDIC DRAWING-NO.: KTX50_E	SiTILE					
SUBJECT DISAMING-NO.KTX50_E FOREKNO.KTX50_E FO	Simple					
STUDIC DRAWING-NO.: KTX50_E	STUTING Parts list DAMING-No. KTX50_E # PAGE NO. STS P					
FÖRMING-NO.: KIXSO_E FÖRMER FECHING O-71805 VASHINGBANGERA COMMISSION-NO.: CO	FÜNDT PARTSINST PARTSIN-NO.: KTX50_E E PARTSIN-NO.: KTX50_E					
SIMOL Barts list Commission of Assaurable C	SID. 12/06 Parts 11st DRAWING-NO.: KTX50_E # Page NO.					
Simple Parts list DRAWING-No.: KTX50_E + PAGE NO. CTOWISSIDER PAGE NO. CTOWISSID	SIND: 11st DRAWING-NO.: KTX50_E # DAGE NO. STD. 12/06 14 PAGE 14 PAGE					
STUTE Parts 11st DRAWING-No.: KTX50_E PASTON PA	Simult Parts 11st DRAWING-No.: KTX50_E PAGE 183.					
SIMDE	Signate Parts 11st					
SIMILE FÖRDERTECHIIK FÖRDERTECHIIK DAAWING-No.: KTX50_E	FÖNDERTECHNIK Parts list DBAWING-No.: KTX50_E FONDERTECHNIK PASS PA					
Simult parts list DRAWING-No.: KTX50_E	SUMING					
FORDERIECHNIK 1 FORDERIECHNIK 1 COMMING-NO.: KTX50_E 1 COMMING-NO.: KTX50_E 2 COMMISSION-NO.: COMMISSION-N	FÖRDERTECHNIK Parts list DRAWING-No.: KTX50_E PAGE PAGE PAGE PAGE PAGE P					
Simulation Parts list DRAWING-No.: KTX50_E # Pake No.:	SJMDL Parts list					
SiMUL	FORDERTECHNIK DATE list COMMISSION-NO.: KTX50_E #					
Similar DRAWING-No.:KTX50_E # PAGE NO.	Sinul Parts list DRAWING-No.: KTX50_E					
STATECHNIK Parts list DRAWING-No.: KTX50_E	Simple Parts list DHAWING-No.: KTX50_E =					
STUDIE Parts list DRAWING-No.: KTX50_E # PAGE NO. COMMISSION-NO. PAGE NO. COMMISSION	FÖRDERTECHNIK DRAWING-NO.: KTX50_E					
SIMILE Parts list DRAWING-No.: KTX50_E PAGE NO. COMMISSION-NO.: KTX50_E P	SITOLI Parts list COMMISSION-NO.: KTX50_E + Page NO.					
SiTUIL Parts list DRAWING-No.: KTX50_E	FÖRDENTECHNIK Parts list COMMISSION-NO.: KTX50_E # PAGE NO.					
Simple Parts list DRAWING-No.: KTX50_E	STUTIF Parts list COMMING-NO.: KTX50_E COMMING-NO. COMMING-NO.					
SiTUT Parts list DHAWING-No.: KTX50_E	SİMDER SAMENGEN STATE					
Simple Parts list Page No.: KTX50_E FORDERTECHNIK Page No. Page N	STD. 12/06 Page No. 11 Page No. 12/06 Fig. 14 Page Fig. 15					
SiTIII Parts list DHAWING-No.: KTX50_E	Single Parts list DRAWING-No.: KTX50_E FORDERTECHNIK Page No. Single Page No. Single					
SİMDIC Parts list DRAWING-No.: KTX50_E # Page NO. COMMISSION-No.: COMM	STD. 12/06 Parts list DRAWING-No.: KTX50_E +					
Similar Parts list DRAWING-No.: KTX50_E	Simple Parts list DRAWING-No.: KTX50_E # Page No. 14 Page Page No. 14 Page Page No. 14 Page Page No. 14 Page Page No. 14 Page Page No. 14 Page Page No. 14 Page Page No. 14 Page No. 15 Pa					
Similar DRAWING-No.: KTX50_E	SID. 12/06 Page No.: KTX50_E FORMING=No.: KTX50_E FORMING=NO					
Similar Parts list DRAWING-No.: KTX50_E =	STD. 12/06 PAGE NO.: KTX50_E # PAGE NO. 14 PAGE NO					
SIMPLE Parts list DRAWING-No.: KTX50_E =	STD. 12/06 PAGE NO. 14 P					
Simple Pacts list COMMING-No.: KTX50_E	STD. 12/06 PAGE NO. 14 P					
FÖRDERTECHNIK D-71665 Vaihingen/Enz FORMING-No.: KTX50_E FORMING-NO.: KTX50_E FORMING-NO.: KT	STD. 12/06 PAGE NO.: KTX50_E # PAGE NO. 14 PAGE NO. 15 PAGE NO					
FÖRDERTECHNIK D-71665 Vaihingen/Enz	STD. 12/06 PAGE NO. 14 PAGE NO. 15 P					
Simple Pacts list COMMING-No.: KTX50_E	STD. 12/06 PAGE NO.					
FÖRDERIECHNIK D-71665 Vaihingen/Enz FORMISSION-NO.: KTX50_E FORMISSION-NO.: COMMISSION-NO.: STD 42/06.	STD. 12/06 PAGE NO.: KTX50_E =					
SIMING No.: KTX50_E	STD. 12/06 PAGE NO. PAGE NO					
Simple Parts list DRAWING-No.: KTX50_E	SONTO STATE Parts list DRAWING-No.: KTX50_E					
FÖRDERTECHNIK D-71665 Vainingen/Enz STATE PAGE TOWNISSION-NO.: KTX50_E TOWNISSION-NO.: RTX50_E TOWNISSION-NO.: RAKE Sinnr						
FÖRDERTECHNIK FÖRDE VAININGENSE FORMISSION-NO.: KTX50_E STD: 12/06 PAGENTECHNIK Parts list DHAWING-No.: KTX50_E =						
FÖRDERTECHNIK D-71665 Vainingen/Enz	FÖRDERTECHNIK D-71665 Vaihingen/Enz STD. 12/06 STD. 12/06					
FÖRDERTECHNIK D-71665 Vainingen/Enz STORMISSION-NO.: KTX50_E FORMISSION-NO.: KTX50_E TOMMISSION-NO.: KTX50_E TOMMISSIO	FÖRDERIECHNIK Parts list DRAWING-No.: KTX50_E =					
FÖRDERTECHNIK D-71665 Vainingen/Enz STORMISSION-NO.: KTX50_E TOMMISSION-NO.: KTX50_E TOMMISSION-NO.: FACTOR FAC	FÖRDERTECHNIK D-71665 Vaihingen/Enz STD. 12/06 Ers.d.					
Simple Parts list DRAWING-No.: KTX50_E	STD. 12/06 PAGE P					
FÖRDERTECHNIK D-71665 Vainingen/Enz	FÖRDERTECHNIK COMMISSION-No.: + PAGE NO.	Drier KTX50 with EASY MFD		narts	N-SNIMVOO	-
D-71665 Vaihingen/Enz CUM-1251uv-Nu	Iner: D-71665 Vaihingen/Enz Page ND. STD. 12/06 14 Page		FÖRDERTEC		NOTE OF THE PARTY	+
	Ers.f. Ers.d.	ler:		ngen/Enz	0/61 015	PAL.

8	CABLE DESI	GNATION	CABLE TYPE	0.00									10	н +	COMMISSION-NO.: PAGE NO. 9 STD. 12/06 14 PAGES
7 6 7	TERMINAL STRIP DESIGNATION	OX	DESIGNATION DESIGNATION	N -										XO XO	
0 1 2 3	CABLE DESIG	GNATION	CABLE TYPE	power supply main fuse 16A									WUP1050D / 28.Mai.1993 B	Date 30.Jan.2007 Drier KTX50 with EASY MFD TITAN	\bot

5		PAGE / PATH	7.3	7.3	7.5	7.5	7.7	7.8	7.8	7.8						111	+ PAGE NO. 10	14 PAGES
	CABLE DESIGNATION	CABLE TYPE	Z	24	24		114		20	1							DRAWING-NO.: KTX50 E	
7	DESIGNATION	DESIGNATION															DRAWING-NG COMMISSION-NO	SID. 12/00
9		DESI	6K1 5G1	7K1	7K2		OK 4		27.0	ה מצם								
	STRIP	JUMPER	e 2	<u>Ш (и 2</u>	<u> </u>	2 10 1			20									
ū	1	CONNECTION						PE A1	CV	PE							X1 Enz	
4	TERMINAL ×1	DESIGNATION															FÖRDERTECHNIK 0-71665 Vaihingen/Enz	Ers.d.
) m	CABLE DESIGNATION	CABLE TYPE	7E1 7E1	7E2	7E3	7E3	7M1	7M1 7M3	CMC	7M3							ITAN	
																	30.Jan.2007 Drier KTX50 with EASY MFD IITAN 001 30.Jan.2007 Customer:	Ers.f.
																	CTX50 with	
2																	Drier F	Urspr.
																	30. Jan. 2007 001 30. Jan. 2007	
1							<u>×</u>										Date Pers.inch. Checked	No.
		7	ing	ng 1	ng 2		1t 0,38KW	motor								3. Mai. 1993	9 5	Name
0		FUNCTION	S, heating	= REG.heating	= = REG.heating		blower unit	control m	1 1							WUP1050D / 28.Mai.1993		ges Date
			ADS,	# H		11 11		ı Ö	п	11 11		<u></u>						Changes

6		GE / PATH																			12		PAGE NO. 11	14 PAGES
		PAGE	6.1	6 6 .2	0 0	. w	6.0	6.0	6.4	6.4	0.4											11 +		
8	CABLE DESIGNATION	CABLE TYPE		1	IS	I3		14	15		91											50_E		
7	7																					DRAWING-No .: KTX50	ON-2	90/
	ATIO	z																				DHAWING	COMMISSION-No.:	STD. 12
9	DESIGNATION	DESIGNATION																						
		NAME JUMPER	6A1	6A1	6A1	6A1		DA1	6A1		6A1						-							
ស	STRIP	NUMBER CONNECTION		9 V		0 4		ν τ														- xs		
	TERMINAL																						FECHNIK	
4	TER	NOI																				Jumis	FÖRDERT 0-71665 vai	Ers.d.
		DESIGNATION	181	5S1 5S2	52	581	5B2	583	583	584	B4													
n	CABLE DESIGNATION	CABLE TYPE		ומונו	שומו	0 (0)	LLO L	0 60	LLO.		D					1						30.Jan.2007 Drier KTX50 with EASY MFD TITAN		Ers.f.
																						50 with EA		
u																	-					rier KTX!	.0460	Urspr.
																						an . 2007	30 del 061	
1																						\vdash	+	3
			REG. 1	REG.2	20110	i i i i	REG. 1	REG.2		ADS.										93		Date	Pers.inch	Norm
		NOI	motor	motor	41000 000		sieve R	sieve R		sieve A										, 28.Mai.1993				Date Name
0		FUNCTION	control	= control	= 0.0	0110	afety	safety		afety	11									WUP1050D /	10			Changes Da

o		PAGE / PATH	5.4	5.5		9.9											13	н +	PA	14 PAGES
	CABLE DESIGNATION	CABLE TYPE	4	6		ī												-No.: KTX50_E	COMMISSION-No.:	
6 7	DESIGNATION	DESIGNATION																DRAWING	COMMISSION	יזי. יוכן
		NAME JUMPER		5A1	_															
5	AL STRIP	NUMBER CONNECTION		u m	8 4 17	3 6												X3	2	
4	TERMINAL x3	NOIL																	FÖRDERTECHNIK 0-71665 Vaihingen/En	Ers.d.
3	CABLE DESIGNATION	DESIGNATION	5R1	583	5A1	5A2														
																		30.Jan.2007 Drier KTX50 with EASY MFD TITAN		Ers.f
5																		Drier KTX50 v	Customer:	Urspr.
			.heater 1	REG.heater 2	4000	. ובסרבו.												\vdash	. 001 30.Jan.2007	
1			sensor REG.heater	sensor REG	0	Selisor ADS. Heater											28.Mai.1993	Date	Pers. inch. Checked	Name Norm
0		FUNCTION	temperature	= temperature	= 4000000	= emperators											WUP1050D / 28.Ma			Changes Date N

6		PAGE / PATH									14	PAGE NO. 13
8		G G	5.7) NO							-	п +
	CABLE DESIGNATION	CABLE TYPE CONNECTION	9 7	7								TX50_E
7	NO II											DRAWING-No.: KTX50_E COMMISSION-NO.: STD. 12/06
9	DESIGNATION	DESIGNATION	5A2 6A1	5A2								
	STRIP	NAME JUMPER NUMBER	100									
ស		CONNECTION	240	000								X4 K
4	TERMINAL ×4											FÜRDERTECHNIK D-71665 Vaihingen/Enz
		DESIGNATION	5A3	13								
9	CABLE DESIGNATION	CABLE TYPE	70/0									MFD TITAN
												with EASY
2												Drier KTX50 with EASY MFD TITAN Customer: Frs.f.
												30.Jan.2007
1			(option)									inch.
		7	sensor								. Mai. 1993	
0		FUNCTION	dew point								 WUP1050D / 28.Mai.1993 12	

6		PAGE / PATH	0.0	6.7									11 -4	PAGE NO. 14 14 PAGES
. 8	CABLE DESIGNATION	CABLE TYPE CONNECTION	11	1 7									DRAWING-No : KTX50 E	
9	DESIGNATION	DESIGNATION	6K5	6K6									CHAMING	COMTSTON-NO.: STD. 12/06
S	STRIP	NAME JUMPER NUMBER CONNECTION		11 3									X5	
4	TERMINAL	DESIGNATION	6K5	БКБ										FÖRDERTECHNIK D-71865 Vainingen/Enz Ers.d.
E 2	CABLE DESIGNATION	CABLE TYPE	Ť	10									15.Mai.2007 Drier KTX50 with EASY MFD TITAN	Customer: Urspr. Ers.f.
1				(Horn)								13	Date 15.Mai.2007 Dr	inch.
0		FUNCTION	dwell time out	larm output								WUP1050D / 28.Mai.1993	13	Changes Date Name I

Belzner Montagen und Dienstleistungen

Gladiolenweg 7 74747 Ravenstein-Erlenbach

Telefon 06297-929290 Telefax 06297-929422

in accordance with article 5 paragrap concerning "electrical installations a	rmation oh 4 of the accident prevention rugulation nd operational equipment" (VBG 4) and ertification
To :	
Simar Fördertechnik GmbH	
(customer's address)	
Am Fuchsloch 7	
71665 Vaihingen/Enz	
7 1005 Vailingen/Enz	:
It is herewith confirmed that the electrical inst equipment/the electronic equipment of the ma	allation/the electrical operational achine or plant.
Electrical and pneumatic controls	
(exact details concerning type and place of e	rection)
All necessary components providet, fitted and	wired by Messrs Belzner.
meets the requirements stipulated in the acc "Electrical installations and operational equip	ident prevention regulation concerning ment (VBG 4).
The sole purpose of this confirmation is to relof having to test the electrical installation (the technical equipment of the machine), or having (article 5 paragraph 1,4 of VBG 4). Civil guaraby this confirmation.	electrical operational equipment/electro- ig it tested, before initial commissioning
The installation also meets the relevant VDE	and fire prevention requirements.
Manufacturer or company setting up the insta	llation/operational equipment.
Belzner	V Daharan
Montagen und Dienstleistungen	V. Bekzner
	Montagen und Dienstleistungen
	74747 Parada Par
S	74747 Rayehstein-Eifenbech Tel. 06297/9 29290 , Fa
Ravenstein-Erlenbach, 20.04.2006 Place and date)	
riace and date)	(stamp/signature)